

華語文語料庫應用與新媒體華語教學～2023「第十屆國際華語文教師研討會」暨「第十三屆華語文研究生研討會」



本院語譯中心林慶隆主任（右起）、僑委會黃正杰處長、世華會姚蘭理事長、教育部李彥儀司長、本院顏慶祥副院長、慈濟大學何昆益主任秘書於活動海報前合影
（攝影：蔡咏廷）

【語文教育及編譯研究中心 周一銘】

「第 10 屆國際華語文教師研討會」暨「第 13 屆華語文研究生研討會」於 2023 年 11 月 3 日至 4 日在本院臺北院區舉行，由本院、世界華語文教育學會及慈濟大學共同辦理，華僑大學、臺灣大學華語文教學碩士學位學程、政治大學華語文教學碩/博士學位學程、逢甲大學華語文教學研究中心、捷克馬薩里克大學漢學系、越南河內國家大學社會科學與人文大學中文系協辦。本屆研討會以「華語文語料庫應用與新媒體華語教學」為主題，特邀教育部國際及兩岸教育司李彥儀司長、僑務委員會僑教處黃正杰處長分別主講臺灣華教新政策與華語文中心發展現況，並舉辦 3 場學術專題演講、1 場圓桌論壇、4 場華語教學工作坊、99 篇學術論文發表，以及 3 篇研究生優秀論文發表。本屆研討會經由公開徵稿後，共有 150 篇論文投稿（含投稿優秀論文獎論文 11 篇），匿名外審後，總計 99 篇論文通過審查，通過率為 66%。兩日總計 629 人次參加。

首日上午開幕式由顏慶祥副院長代表本院、何昆益主任秘書代表慈濟大學、姚蘭理事長代表世界華語文教育學會、黃正杰處長代表僑務委員會致詞，教育部國際及兩岸教育司李彥儀司長進行演講，講題為「我國對外華語教育之展望」。緊接著是第一場專題演講，講者為美國賓州州立大學的陸小飛教授，講題為“Recent advances in L2 Chinese syntactic complexity research”，同時進行第 1、2 場分組論文發表（共 8 組）。下午由國立臺灣師範大學宋曜廷副校長進行第二場專題演講，講題為「以標準為基礎的中文閱讀教育」，同時進行第 3、4 場分組論文發表（共 9 組）。專題演講後亦同時舉辦兩場工作坊，工作坊 1 主題為「華語文語料庫與能力基準整合應用系統應用於華語文數位教材原型」，由呂佩庭老師、吳奇老師主講；工作坊 2 主題為「歌唱學華語（沙龍）」，由郭香蘭院長、莊財福副教授、黃湘芸老師主講。

次日上午由僑務委員會僑教處黃正杰處長進行演講，講題為「臺灣華語文學習中心現況與發展」。隨後舉行圓桌論壇，討論主題為「新媒體華語教學」，講者包含林翠雲助理教授、方瑾助理教授、陳顯衢老師，與談人為朱嘉雯主任。論壇後舉行研究生優秀論文發表及頒獎典禮，優秀論文獎第一名鄭英實〈影響臺灣華語教師之焦點實現的主要因素——基於實驗語音學的兩個個案研究〉；第二名李黛顰〈「…又…」與「又…又…」的比較分析與對華語教材的建議〉；第三名呂柏青〈漢語動詞「請」之義項辨析與二語教學建議〉。下午同時舉行第 5、6 場分組論文發表（共 8 組）。分組論文發表後由歐洲漢語教學協會牧晨曦副會長帶來第三場專題演講，講題為「歐洲多元語言文化環境下的華語教學」。接續同時舉行兩場工作坊，工作坊 3 主題為「華語文語料庫與能力基準整合應用系統應用於學術研究及測驗評量」，由李明懿助理教授、張純豪研發員主講；工作坊 4 主題為「兒童華語教學」，由翁陽明總經理、熊家珍老師主講。最後是閉幕式，由本院林慶隆主任、世界華語文教育學會姚蘭理事長、慈濟大學何昆益主任秘書致感謝詞，2 天充實而豐富的學術研討會，圓滿結束。